DELIVERY NOTE : 83364303

DATE : 29.03.2024 16:32:51

VALEO EMBRAYAGES

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilité Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
VAT ID No. : FR43438834186

SHIPPING POINT

VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
Boîte post. CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 499
ATTENTION TO :

Vendor code : 18552265
Shipping instruction :
Term of payment : 40 days, 4 fixed payment days

Your contact :
Telephone : 180365224
5013358987

Expedition on : 29.03.2024 at 00:00:00
Delivered on : 05.04.2024 at 16:32:40
Order reason :

34370

Material Description / Customer P.O. Number / Origin - Destination Country	Customer Material / Revision Level / VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr / Lot Nr / Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr / External call Nr	Handling Unit Nr
DUAL CLUTCH COMPL M0160158 3059582322 FR-IT	H AT 248 250 24 00 99510	1	PCE						

Ship-to Party's material : M0160158

ORD. 4500677992
M0165374
Alessio Giusto (mail 03/4/24)

KUEHNE+NAGEL s.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE
Quantità dichiarata: 1
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 1
Conformità alle schede d'imballo: SI NO
Data controllo: 2.4.24
Firma

KUEHNE+NAGEL s.r.l.
Via dei Ciclam[illegible], snc - 70026 Modugno (BA)

CARRIER

Vehicle Nr	:		Total gross weight	: 6,00	KGM
Trailer Nr	:		Total net weight	: 5,00	KGM
Transport ID	:		Total no. of handling units:	1	
Transport Mode	:		Total no. of boxes	:	
Incoterms	: FCA amiens		Total volume	: 0,00	

The ownership of the products remains with Valeo
until the total price has been paid by the buyer.

SIGNATURE AND SHIP-TO STAMP
Received in good shape without damage due to transport

TRANSIT LOCATION

02 APR 2024

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

1 Exemplar expeditor
Copy for sender

SCRISOARE DE TRANSPORT INTERNAȚIONAL **CMR** INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE

Țara/Country .....

Nr./No 8304

1. Expeditor (denumire, adresă, țara)
Sender (name, address, country)
TANK & RAST
RASTATTE AUGAUER TOT WEST
E532/AUGAUER TOT WEST
D 87463 DIETMANNSRIED

6. Transportator (denumire, adresă, țara, alte detalii)
Carrier (name, address, country, other references)
SC SAME DAY SYSTEM SRL
Str. Triajului nr. 92
Dărmănești, Jud. BACĂU, ROMANIA
RO29087774
GHENTA CRISTIAN.
BC 40 SDS.

2. Destinatar (denumire, adresă, țara)
Consignee (name, address, country)
MAGNA BARI
VIA DEI CICLAMINI 4
I 70026 MODUGNO

7. Operatori de transport succesivi / Successive carriers
Denumire / Name
Adresa / Address
Țara / Country
Recipient și acceptare
Receipt and Acceptance Data/Date Semnătura/Signature

3. Încărcarea / Taking over the goods:
Locul / Place DIETMANNSRIED
Țara / Country D
Data / Date
Ora sosirii / Time of arrival Ora plecării / Time of departure

8. Rezervele și observațiile transportatorului cu privire la preluarea bunurilor
Carrier's reservations and observations on taking over the goods

4. Livrarea / Delivery of the goods:
Locul / Place MODUGNO
Țara / Country IT
Orarul de funcționare al depozitului / Warehouse opening hours

5. Instrucțiunile expeditorului
Senders instructions

9. Documentele înmânate de expeditor operatorului de transport
Documents handed to the carrier by the sender

Spațiu cu linii trebuie să fie completat de către transportator
The space framed with heavy lines must be filled in by the carrier

10 Marca și numărul Marks and Nos	11 Numărul de colete Number of packages	12 Modul de ambalare Method of packing	13 Natura mărfurilor Nature of the goods	14 Masa brută kg Gross weight in kg	15 Volumul în m³ Volume in m³
	2			126 kg	
Numărul UN UN Number	Denumirea ... 13 Name see 13	Numărul etichetei Label Number	Grupul de ambalare Packing Group (ADR*)	(ADR*)	

16 Acorduri speciale între expeditor și transportatorul
Special agreements between the ender and the carrier

17 Se plătește prin:
To be paid by:

	Expeditor Sender	Destinatar Consignee
Taxe transport / Carriage charges		
Taxe suplimentare / Supplementary charges		
Îndatoriri obișnuite / Customs duties		
Alte cheltuieli / Other charges		

18 Alte informații utile
Other useful particulars

19 Plata la livrare
Cash on delivery

A se completa pe responsabilitatea expeditorului
To be completed on the sender's responsibility
1 - 5, 9 - 16, 18 + 22

20 Acest transport este, sub rezerva unei clauze contractuale, la Convenția referitoare la contractul de transport internațional de mărfuri pe șosele (CMR)
This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carrige of Goods by Road (CMR)

21 Stabilită / Established DIETMANN SPIED 3/3/24
12-20

22
Semnătura sau ștampila expeditorului
Signature or stamp of the sender
SOCIETATE COMERCIALĂ J13/56/2021 OVIDIU-BOB LOGISTIC S.R.L. BUZĂU HITA-ROMANIA

23
Semnătura sau ștampila transportatorului
Signature or stamp of the carrier
SOCIETATE COMERCIALĂ SAME DAY SYSTEM S.R.L. 36 DĂRMĂNEȘTI - BACĂU

24 Bunurile primite la data
Goods received
Ora sosirii / Time of arrival Ora plecării / Time of departure
Locul / Place pe / on 20..
02 APR 2024
Semnătura și ștampila destinatarului
Signature and stamp of the consignee

KUEHNE-NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclam... i, snc - 70026 Modugno (BA)

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

Părțile extracontractuale rezervate pentru operatorul de transport / Non-contractual part reserved for the carrier

- În cazul mărfurilor periculoase menționate, în afară de certificarea, pe ultima linie a coloanei datele de clasa, numărul și scrisoare, în cazul în care există
- In case of dangerous goods mention, besides the possible certification, on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any (ADR*)

Nr / No .....

Model IRU 2007